ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Արդէն վաճառվում է մեծադիր

ՕՐԱՑՈՑՑ

1881-Թ. Ռ.

Սկզբումն գեղաքանդակ պատկերք

Ս. ԱՐԻՍՏԱԿԻՍԻ

բոլոր օրն. հրց. մկ. հմբ. դրուած են կարգաւ հանդերձ՝

ԾԱՂԻԿ ԸՆՏՏՆԵՑՑ

յանելուածով ա. տ.

սկզբումն է գեղաքանդակ պատկերք

ՍՈՎԵԱԼ ՀԱՑ ԸՆՏԱՆԻՔ

Գինն է մինչև 600 վ. 35 կոպէկ, իսկ նորանից բարձր 40 կ.

Փոքրադիր

ՕՐԱՑՈՑՑ

1881-Թ. Ռ.

հանդերձ երկու գեղաքանդակ պատկերաւ

ՀԱՅԿԱԶՆ ՆՈՒՈԱՐ ՓԱՇԱՑ

և Ս. Պ. Բ. Հ. եկեղեցին Ս. ԵԿԱՏԵՐԻՆԵԱՑ։

Գինն է 10 կոպ.

Տփխիսում ծախվում է պ. Զ. Գրիգորեանցի գրավաճառանոցում։

ԹԻՖԼԻՍԻ ԿԱՇԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԸ

Բաց անելով իր բոլոր արդիւնաբերութիւնների պահեստը մեջի փողոցի վրա Կաժեվենայա կարգում Բարթվելովի տանը, պատիւ ունի առաջարկել պ. պ. առևտրականներին և գործածողներին ամեն տեսակ պաղաշի, ձիու, իւֆտի և օպայկի տպանքներ, նոյնպէս և վիտեաժներ, գալոշկաներ, սիրոմատների կաշիներ, թամբի և մեքենաների բէմենէբը։ Նախվում են գործարանի գներով։

6—20

ՄՇՆԳԼԻՍԻ մէջ ծախվում է վերջերով բժիշկի Համարանոցը։ Համարանոցը գնել ցանկացողներին խնդրում են դիմել Նիկոլայևսկ տիրոջը նամակով կամ անձամբ։

8—10

Այս օրերս դուրս եկաւ մամուլի տակից „Դասագիրք հայկական ձայնագրութեան“ հայ դպրոցների համար, աշխատասիրութիւն ճշնիկ քահանայի Երզնկեանց։ Գիրքս ձեռնարկը յօրինված է ամենադիւրին ոճով։ բաժանված է դասերի և յառաջաբանի հետ գրուած է դասագրքի նախագիծը և դասաւորութեան եղանակը։ Ընդունված է Ներսիսեան դպրանոցում, Գայիանեան և ուրիշ դպրոցներում։ գինն է 30 կոպ. վաճառվում է Զ. Գրիգորեանի „կովկասեան գրավաճառանոցում Նոյնտեղ վաճառվում է „Աւս Մանկական ձայնագրեալ երգարան“ հայ դպրոցների համար։ գինն է 40 կոպ։ նաև „Մանկական երգարան“ առանց նոտաների, ստորին դասատանց համար, գինն է 20 կոպ. գումարով առնողներին զիջումն կը լինի։

6—10

ԱՅԼՈՅԼԻԹԻՒՆՆԵՐ ՇՈՒՏԻ ԱՅԼՈՅԼՈՒՆՔ ՉԸ ԿԱՑ։ այդ հանգամանքի ճշմարտութեան մէջ կարելի է համոզվել Անգլիական խանութում, Արծրունու գալերէյում, որտեղ ստացված են մեծ քանակութեամբ թէյ առաջին կարգի, շօկոլադ, կակաո—ֆրայ և ուրիշ ապրանքներ։ Խմիչքների գինի և մրգի աղ ջերմի դէմ։ Կոնֆիկներ հագի դէմ։ Դանակներ և պատառաքաղներ, նոր ձևի հրացաններ և այլն։

10—10

1881. ОПОДПИСКЪ 1881.

НА ЕЖЕДНЕВНУЮ

ПОЛИТИЧЕСКУЮ И ЛИТЕРАТУРНУЮ ГАЗЕТУ

„ВИЛЕНСКІЙ ВѢСТНИКЪ“

Заявляя о продолженіи „Виленскаго Вѣстника“ въ будущемъ 1881-мъ году, мы не обольщаемся надеждою привлечь къ себѣ значительное число читателей, далеко выходящее за скромные предѣлы, составляющіе какъ бы участь нашего изданія. Жизнь Края, которому онъ служитъ, не представляетъ на поверхности своей ничего выдающагося, способнаго потрясти воображеніе, привлечь горячее вниманіе, сдѣлаться вопросомъ дня, въ особенности въ настоящее время, по сравненію съ внутренними губерніями, поражонными тяжкими экономическими бѣдствіями. Напротивъ, медленно развивающаяся жизнь нашего разноплеменнаго, разновѣрнаго и разноязычнаго Края слагается изъ безчисленнаго множества мелкихъ, повседневныхъ, такъ сказать, будничныхъ явленій, понятныхъ только для наблюдателя, посвященнаго во всѣ условія быта нашего Края; дѣлать же такія явленія понятными и интересными для другихъ, раскрашивая національными цвѣтами и раздувая ихъ значеніе для привлеченія читателей, не только не можетъ быть нашею цѣлью, но прямо противоположно требованіямъ разума, справедливости и даже достоинства изданія. Мы не обѣщаемъ поэтому многаго, не даемъ громкихъ программъ, а просто заявляемъ, что будемъ, по мѣрѣ силъ, служить нашему Краю, искренно и добросовѣстно, въ предѣлахъ возможныхъ по мѣстнымъ условіямъ. Это стремленіе наше—служить не для раздора и выгодъ, а для дѣйствительныхъ интересовъ Края—повидимому оцѣнено нашимъ обществомъ, по крайней мѣрѣ, именно этому факту мы позволяемъ себѣ приписать значительное увеличеніе числа нашихъ читателей въ истекающемъ году. Пользуясь благопріятнымъ условіемъ этимъ, мы значительно увеличиваемъ съ наступающаго года форматъ «Виленскаго Вѣстника»

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

Безъ доставки.	Съ доставкою.
На 1 годъ 8 руб.	10 руб.
» 6 мѣс. 4 »	5 »
» 3 мѣс. 2 » 40 коп.	3 »
» 1 мѣс. — » 80 коп.	1 »

Плата за печатаемыя объявленія взимается въ слѣдующемъ размѣрѣ: за одинъ разъ 10 к., за два раза 15 к., за три раза 18 к. со строки петита или за занимаемое ею мѣсто. За объявленія, помѣщаемыя на *первой* страницѣ, а также объявленія на иностранныхъ языкахъ плата удвоивается.

Денежныя письма, статьи и корреспонденціи просять адресовать непосредственно: Въ г. Вильну, въ редакцію „Виленскаго Вѣстника“.

„ՓՈՐՁ“

ԱԶԳԱՅԻՆ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆԱԿԱՆ

ՄԻԱՄՍԵԱՅ ՀԱՆԴԷՍ

1881 Թ.

(ՀԻՆԳԵՐՈՐԴ ՏԱՐԻ)

Հինգերորդ շրջանի մէջ ևս „ՓՈՐՁԸ“ պիտի հրատարակուի միևնոյն հոգով և ուղղութեամբ և նոյն ծրագրի համեմատ ինչպէս և առաջին չորս տարիները։ Հանդէսը լոյս է տեսնում ԱՄՍԻ ԱՄԻՍ։

Իւրաքանչիւր համարի տպագրական թերթերի թիւը լինելու է 10-ից մինչև 15։ Ամբողջ տարին կազմում է չորս մեծադիր հատոր՝ ամէն մէկը աւելի քան 600-700 երեսից բաղկացած։

„ՓՈՐՁԻ“ բաժանորդագրերը ամենայն տեղ ՏԱՍԸ ՌՈՒԲԼԻ է։

Հոգևորականները՝ կոնսիստորիայի միջնորդութեամբ, իսկ ուսումնարանները թեմական վիճակաւոր պատասխանատուութեամբ կարող են մաս առ մաս վճարել, այն է՝

Ստորագրելու ժամանակ—4 բուբլի, մայիսի 1-ին—3 բուբլի և սեպտեմբերի 1-ին—3 բուբլի։

Այն անձինք, որոնք միանուագ չեն կարող վճարել բաժանորդագինը, դիմում են իւրաքանչիւր պայմաններով համագրին։

Ստորագրուիլ կարելի է տփխիսում՝ „ՓՈՐՁԻ“ ԽՄԲԱԳՐԱՏԱՆ, և ԿԵՆՏՐՈՆԱԿԱՆ ԳՐԱՎԱՃԱՌԱՆՑՈՒՄ։ Կ. Պոլսում՝ դիմել Մեծ. Պետրոս էֆ. ՎԱՍԻԼԵԱՆԻՆ։ Ղարաթիա, Կէօչէ-Պալու խան մաքսատան դիմաց։ Զմիւռնիայում՝ Գեր. Մելքիսեդեկ եպիսկոպոս ՄՈՒՐԱԴԵԱՆԻՆ։

18 76/77 18 77/78 1879 և 1880 թ. «Փորձ» կարելի է ստանալ խմբագրատան մէջ՝ իւրաքանչիւր շրջանի համար 10 բուբլի հատուցանելով։

Նոր բաժանորդները առաջին փոստայով ստանում են բոլոր լոյս տեսած համարները։

Մեր հասցէն.—Тифлисъ. Въ Редакцію Армянскаго Журнала „ПОРДЗЪ“. իսկ արտասահմանից—Tiflis. Redaction du Journal Arménien "PORDZ"

ԽՄԲԱԳԻՐ-ՀՐԱՏԱՐԱԿՉ ԱՌԳԱՐ ՅՈՎՀԱՆՆԻՍԵԱՆ

ԻՒԼԻՈՒՍ ԳՐԵՅՏ ՎԱԿՅԱԿԱՆ ՈՒՆԵՑՈՂ ՄԻԼՈՒ (գեղ) ՈՍԿԵՐՅԱՅԻՆ ԵՒ ՐԵՎՄԱՏԻԶՄԻ դէմ։ Ամենալաւ օգնող միջոց է, որ կարելի է հեշտութեամբ և առանց յաւելի գործ դնել ամեն տեսակ ՈՍԿԵՐՅԱՅԻՆ ԵՒ ՐԵՎՄԱՏԻԶՄԻ դէմ, մանաւանդ մատների և ձեռքերի յաւելի մարմնի զանազան մասերի կծկման՝ դէմ, միակողմանի գլխացաւի (միգրէնի) դէմ, գլխի կծկման դէմ և մինչև անգամ ԱԿԱՆՎՈՂ ՋԼԵՐՄԻ դէմ, սրտի ափերի և կրծքի բորբոքման դէմ, ռեվմատիզմի հետևանքների դէմ նոյնպէս և արտասահմանեան ջրերից լաւացողների համար։ Վաճառական միակ տեղը Լեյիպցիգ է, Վիեննա, II Prater strasse № 49։ Ծախվում է 4 բուբլի գործածութեան խրատներով Ռուսաստանի բոլոր դեղատների մէջ։ Գլխաւոր պահեստը Մոսկվայի Ի. Կեօլեր և ընկ. խանութի մէջ, Նիկոլսկայա փողոցի վրա։ Փոստային ծախսի համար 40 կ. է ուղարկվում։

7—25 (3)

Մինչև այժմ չեղած ԱԿԱՆՋԻ ԻՒՂ, ՐՅԻՀԿ ՀԱՄԻԴՏԻ, որ կատարելագործված է բժիշկ ՄԱՎՐԻԿԻ ԴԵՅԶԻՑ։ Առողջացնում է ամեն տեսակ ԹՈՒԼՈՒԹԻՒՆ, եթէ նա բնական չէ։ ԵՐԵՔ ՐՈՒԲԼԻ բատանարաց յետոյ ուղարկվում է ՄԻ ՇԻՇ այդ իւղից, մանրամասն ԹՈՒՏՆԵՐՈՎ, գործածութեան մասին։ Այդ իւղը կարելի է ստանալ Պետերբուրգի բոլոր ԴԵՂԱՏՈՒՆՆԵՐԻՑ և Աղեքսանդր ՎԻՆՑԵԼԻՑ, Կազանսկայա փողոց № 3։

7—50

ՇՈՒՏ ՊԱՏՈՒԱԿԱՆ ԹԷՅ 1 բ. 20 կ. մինչև 2 բ. ամենալաւը։ Ծախվում է ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹԻ ՄԷՋ։ Մի և նոյն տեղը ստացվել են դեղին ՄԱՀԱԿԱԼՆԵՐ և ուրիշ ապրանքներ մեծ քանակութեամբ։

6—10

ԱՄԵՆԱՊԱՏՈՒԱԿԱՆ ԹԷՅ 1 բ. 20 կ. մինչ 2 բ. Ֆունտը ամենալաւը, ստացված է ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹԻ ՄԷՋ։ Նոյն տեղը ստացված են մեծ քանակութեամբ դեղին մահակալներ և ուրիշ ապրանքներ։

7—10

ՈՍՏԻԵՐԷՆ լաւ գիտացող մի հայ է հարկաւոր, նոյնպէս և մի ՏՈՒՏՐԻՆԷՆ լաւ գիտացող։ դիմել ՄՇԱԿԻ խմբագրատունը։

1—3

ԻՆՉ Է ՊԱՏՃԱՌՈՒ ՈՐ ԸՆԴԼԻԱԿԱՆ ՄԱԳԱԶԻՆԸ ծախում է այժմ այնքան մեծ քանակութեամբ թէյ և այլ ապրանքներ։ Որովհետև այդ մագազինը ստանում է թէյ ուղղակի պատատօրներից, առնում է բոլոր ապրանքները ուղղակի գործարաններից և բաւականանում է փոքր շահով։ Այդտեղ կայ տարեկան 50,000 Ֆունտ թէյ առաջին անակի, կակաո և շօկոլադ-ֆրայ, մանրաքար և կոնֆէկտներ 25% աւելի էժան, քան թէ ամեն տեղ, անկողիններ, հրացաններ, բէվոլվէրներ, կողպէքներ, մատուցարաններ, ամաններ, դանակներ, գդալներ, թէյամանները, բաժակներ, թամբեր, գուլպաներ կանանց և տղամարդկանց, թաշկինակներ, մանկիտաշներ, կալենկոր, թուղթ, մատիտներ, տետրակներ, գրիչներ ամեն մեկը համար և այլն, 20 մինչև 40% աւելի էժան քան թէ ուրիշ տեղ։ Գործարանը գալիս է։

24—100

Дозволено цензурою, Тифлисъ, 22 декабря 1880 года.

Типографія Главн. Управ. Намѣстн. Кавказск.